

(1) Recipient MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Receipt notes 180215178 500 895 4115-28			Delivery note Process number 338208 (4) Shipping date 25/01/2019		
(5) Supplier and sender GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried			(6) Freight prepaid ☐ carriage ☐ Freight car ☐ Freight ☐ Express ☐ Express ☐ Mail ☐		(7) Delivery (Is) Forwarder ☐ external ☐ own vehicle ☐		(8) Invoice no. Invoice number (9) of 18684	
(10) Your Ref 412	(11) Purchase order number 550004183503	(15) Orderer addition bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1	(12) Our department Auftragssachbearbeiter n		(13) House call +49 (0) 8294 86094 832		(14) Our sales order no. 2097758	
(19) Shipping type Lorry		prepaid (20) ☐	(21) Type of	(22) Shipping code 17091SK		(23) Gross 849.075	Total weight kg (24) 775.58	(24) Net
Shipping address Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl							(26) Unloading point 14248	
Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)								
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes			
	2516123580	2516123580 Antriebswelle innen 2516123580 "B" Lot: H-289582 3	675	Pcs				
	FLC Magnum TBA- PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470	1	Pcs				
	GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM	1	Pcs				
	Delivery terms	DDP - Delivered duty paid						
	18-01252 / INDEX B/ 1 x 675 Stück	NOVA COLATA H KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 675 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 4 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 28/01/2019 Firma						
(42) Receipt notes		(43) Quantity check	(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient	(46) Invoice verification		
Date								
Name/								

17-15 (Ames)

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45009820 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)																															
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS GmbH Streithemer Str.22 864 77 Adelsried Deutschland				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI																															
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)																															
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 25.01.2019				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer																															
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 338204-338208,																																			
6 Zeichen und Nummern -	7 Anzahl der Packstücke 23	8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 20256,00 20256,00	12 Umfang in m³																												
				19 Zu zahlen vom:																															
				<table border="1"><thead><tr><th></th><th>Absender</th><th>Währung</th><th>Empfänger</th></tr></thead><tbody><tr><td>Fracht</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Ermäßigung</td><td>-</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Zwischensumme</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Zuschläge</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Nebengebühren</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Sonstiges</td><td>+</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Zu zahlende Gesamtsumme</td><td></td><td></td><td></td></tr></tbody></table>					Absender	Währung	Empfänger	Fracht				Ermäßigung	-			Zwischensumme				Zuschläge				Nebengebühren				Sonstiges	+		
	Absender	Währung	Empfänger																																
Fracht																																			
Ermäßigung	-																																		
Zwischensumme																																			
Zuschläge																																			
Nebengebühren																																			
Sonstiges	+																																		
Zu zahlende Gesamtsumme																																			
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				20 Besondere Vereinbarungen Via del Lido 111, 51010 Modugno (BA) 28 GEN 2019																															
14 Rückerstattung				21 Ausgefertigt in Prievidza am 25.01.2019																															
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei				22 Gut empfangen con riserva di qualità e quantità Datum																															
22  GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza 020 200 700 sk@ge-wis.sk				23 MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 Unterschrift und Stempel des Frachtführers																															
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km				24 Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette																															
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				25 Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette																															
27 Amtliches Kennzeichen PDM0004, PD836YH Nutzlast in kg				26 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift																															
Kfz Anhängen				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift																															
Benutzte Genehmigung Nr.				☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT																															